

Seater with Crimp 7/8 - Seater with Crimp 8x65 RS

Bullet Seater with crimp (Seat)

Our standard bullet seaters guide the bullet in an exact guide bushing. This ensures good accuracy.

The Bullet Seater is the solid choice for quickly seating the bullet.

As standard, the Bullet Seater offers the option to crimp the mouth of the cartridge case. This means that you can work with or without a crimp.

The seater-head can be easily replaced to another type. We offer various types of seater-heads.

Choosing the correct seater head for the bullet used often improves concentricity significantly.

You will find further instructions and assistance in selecting accessories and spare parts in the manual.

NO IMAGE
AVAILABLE

Attributes

- Name: Seater with Crimp 8x65 RS
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2012916
- Mfr. No.: 3326804
- Thread: 7/8
- Delivery weight: 0.3kg
- Shipping height: 43mm
- Shipping width: 43mm
- Shipping length: 125mm

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den Seater mit Crimp 7/8 und 8x65 RS](#)
- [English: Seater with Crimp 7/8 Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Distributeur de Balle avec Crimp](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Seater con Crimp 7/8 e 8x65 RS](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for Seater med Crimp 7/8 Seater med Crimp 8x65 RS](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Narzędzia do Osadzania Pocisków z Crimpem](#)
- [Suomi: Seater with Crimp 7/8 Käyttöohjeet ja Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Seater med Crimp 7/8 och 8x65 RS](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání Seateru s Crimp 7/8 a 8x65 RS](#)

Sicherheitshinweise für den Seater mit Crimp 7/8 und 8x65 RS

Einführung

Vielen Dank, dass du dich für den Seater mit Crimp 7/8 und 8x65 RS entschieden hast. Dieses Produkt ist speziell entwickelt worden, um dir beim Setzen von Geschossen zu helfen. Um die Sicherheit und die optimale Nutzung des Produkts zu gewährleisten, ist es wichtig, die folgenden Sicherheitshinweise zu beachten.

Allgemeine Sicherheitshinweise

- Stelle sicher, dass du die Bedienungsanleitung vollständig gelesen und verstanden hast, bevor du das Produkt verwendest.
- Verwende das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfe das Produkt regelmäßig auf Verschleiß oder Beschädigungen. Verwende es nicht, wenn es beschädigt ist.
- Melde unsichere Produkte oder Unfälle den zuständigen Behörden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Trage immer geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe, während du das Produkt verwendest.
- Achte darauf, dass die Arbeitsumgebung sauber und ordentlich ist, um Unfälle zu vermeiden.
- Verwende das Produkt nur in gut belüfteten Bereichen.
- Halte dich an die empfohlenen Einstellungen und Gebrauchsanweisungen für den Seater.
- Vermeide es, den Seater mit übermäßiger Kraft zu betätigen, um Verletzungen zu vermeiden.

Anweisungen für Installation und Nutzung

1. Installation des Seaters:

- Stelle sicher, dass die Maschine, an die du den Seater anschließt, ordnungsgemäß installiert und sicher ist.
- Befestige den Seater gemäß den Anweisungen in der Bedienungsanleitung an der Maschine.
- Überprüfe, ob der Seater sicher befestigt ist, bevor du mit der Nutzung beginnst.

2. Verwendung des Seaters:

- Wähle den passenden Seaterkopf für das Geschoss, das du verwenden möchtest.
- Stelle die Maschine und den Seater entsprechend den spezifischen Anforderungen des Geschosses ein.
- Führe das Geschoss vorsichtig in die Führungsbuchse des Seaters ein.
- Betätige den Seater langsam und gleichmäßig, um das Geschoss zu setzen.
- Überprüfe nach dem Setzen des Geschosses den Crimp, um sicherzustellen, dass er richtig und sicher ist.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für die Entsorgung von Maschinen und Zubehör.
- Stelle sicher, dass alle Teile, die nicht mehr verwendet werden, umweltgerecht entsorgt werden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen und Unterstützung wende dich bitte an den Hersteller oder einen autorisierten Händler. Du findest die Kontaktdaten in der Bedienungsanleitung oder auf der Website des Herstellers.

Bitte beachte, dass die Sicherheit und die ordnungsgemäße Verwendung des Seaters von größter Bedeutung sind. Halte dich an diese Richtlinien, um ein sicheres und effektives Arbeiten zu gewährleisten.

Seater with Crimp 7/8 Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the Seater with Crimp 7/8. This product is designed to provide precision and reliability for your reloading needs. To ensure your safety and the effective use of this product, please read this safety instruction guide carefully.

General Safety Guidelines

- Always follow the manufacturer's instructions for use and maintenance.
- Ensure that the product is used in a wellventilated area to avoid inhaling any harmful particles.
- Keep the product out of reach of children and unauthorized users.
- Inspect the product before each use for any signs of wear or damage.
- Use appropriate personal protective equipment (PPE) such as safety glasses and gloves.
- Store the product in a dry and secure location when not in use.
- Report any unsafe products or accidents to the relevant authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- **Handling Bullets:** Always handle bullets with care. Avoid touching the projectile tip and ensure they are stored properly.
- **Crimping:** When using the crimp feature, ensure that you are familiar with the correct technique to avoid damaging the cartridge case.
- **Seaterhead Replacement:** Only replace the seaterhead with compatible types as specified by the manufacturer. Ensure the seaterhead is securely fastened before use.
- **Concentricity:** Select the appropriate seaterhead for the bullet to improve concentricity and ensure accuracy.
- **Accidental Discharge:** Always treat the product as if it is loaded. Keep your fingers away from the trigger area when handling.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure that the reloading press is securely mounted.
- Attach the Seater with Crimp 7/8 to the press following the manufacturer's guidelines.
- Check that the seaterhead is properly installed and tightened.

2. Usage:

- Prepare your cartridge cases and bullets according to standard reloading practices.
- Place the cartridge case into the press and insert the bullet into the case mouth.
- If using the crimp feature, adjust the crimping die to the desired setting.
- Operate the press to seat the bullet. Ensure that the bullet is seated to the correct depth as per your specifications.
- After seating, inspect the cartridge to ensure proper seating and crimping.

Disposal Instructions

- Dispose of any unused or damaged components in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the product in regular household waste. Check with local waste management authorities for proper disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any inquiries regarding safety or usage of the Seater with Crimp 7/8, please refer to the manufacturer's contact details provided in the product manual or packaging.

Conclusion

By following these safety guidelines and instructions, you can ensure a safe and effective experience with your Seater with Crimp 7/8. Always prioritize safety and consult the manual for any specific questions or concerns.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto

Introducción

Gracias por elegir el Asiento de Projectiles con Crimp 7/8 y Crimp 8x65 RS. Este producto está diseñado para ofrecer un rendimiento óptimo y una buena precisión al asentar proyectiles. Sin embargo, es importante seguir ciertas pautas de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños y de personas no capacitadas.
- Utiliza el producto únicamente para su propósito previsto.
- Inspecciona el producto regularmente para detectar signos de desgaste o daño.
- Si detectas algún daño, deja de usar el producto y contacta a un profesional.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Uso del Crimpado:** Puedes trabajar con o sin crimpado. Asegúrate de entender cómo funciona el crimpado antes de usarlo.
- **Reemplazo de Cabezal:** Si decides cambiar la cabeza del asiento, asegúrate de que el nuevo cabezal sea compatible con el tipo de bala que estás utilizando.
- **Concentricidad:** Elegir el cabezal de asiento correcto puede mejorar significativamente la concentricidad. Consulta el manual para más detalles.
- **Manos Secas:** Mantén las manos secas y limpias al manipular el producto para evitar accidentes.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del Asiento:

- Asegúrate de que la prensa de recarga esté correctamente instalada y segura.
- Coloca el asiento de proyectiles en la prensa.
- Ajusta la presión según las especificaciones del fabricante.

2. Uso del Asiento:

- Coloca el cartucho en la prensa.
- Acciona la prensa para asentar el proyectil.
- Si usas crimpado, ajusta la boca del cartucho según sea necesario.

3. Mantenimiento:

- Limpia el asiento de proyectiles después de cada uso.
- Almacena el producto en un lugar seco y seguro.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el producto, asegúrate de desecharlo de manera responsable.
- Consulta las regulaciones locales sobre la eliminación de productos de recarga.
- No arrojes el producto en la basura común. Busca centros de reciclaje o eliminación autorizados.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Si tienes preguntas o necesitas asistencia adicional, consulta el manual del producto o contacta a un profesional. Asegúrate de tener a mano la información del producto y cualquier detalle relevante sobre su uso.

Recuerda que tu seguridad es lo más importante. Sigue estas instrucciones y directrices para garantizar una experiencia segura y efectiva al usar el Asiento de Proyectiles con Crimp 7/8 y Crimp 8x65 RS.

Guide de Sécurité pour le Distributeur de Balle avec Crimp

Introduction

Merci d'avoir choisi le Distributeur de Balle avec Crimp 7/8 et 8x65 RS. Ce guide de sécurité est conçu pour t'aider à utiliser le produit de manière sûre et efficace. Il est important de suivre ces instructions pour garantir ta sécurité et celle des autres.

Directives de Sécurité Générales

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement pour l'application prévue.
- Lis toutes les instructions avant d'utiliser le distributeur de balle.
- Garde le produit hors de portée des enfants et des groupes vulnérables.
- Vérifie régulièrement l'état du produit pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne tente pas de réparer ou de modifier le produit sans l'avis d'un professionnel.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise toujours des lunettes de protection lors de l'utilisation du distributeur de balle.
- Ne place jamais tes mains ou d'autres objets dans la zone de fonctionnement du distributeur pendant son utilisation.
- Assure-toi que le distributeur est bien fixé avant de l'utiliser.
- Ne surcharge pas le distributeur avec des balles qui ne sont pas compatibles.
- Si tu sens une résistance excessive lors de l'utilisation, arrête immédiatement et vérifie le produit.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation :

- Place le distributeur de balle sur une surface stable et plane.
- Assure-toi que le filetage de 7/8 est correctement installé et sécurisé.
- Vérifie que la tête de distribution est bien fixée avant de commencer.

2. Utilisation :

- Charge le distributeur avec les balles compatibles.
- Si tu souhaites utiliser le crimp, ajuste le collet de l'étui de cartouche selon les instructions fournies.
- Actionne le distributeur en suivant les indications du fabricant pour garantir un fonctionnement optimal.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jette pas le produit avec les déchets ménagers.
- Suis les réglementations locales concernant le recyclage et l'élimination des équipements électroniques.
- Si le produit est endommagé ou ne fonctionne plus, contacte un professionnel pour une mise au rebut appropriée.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question concernant la sécurité ou l'utilisation de ce produit, n'hésite pas à contacter le point de

contact de l'UE pour les produits de sécurité. Ils sont disponibles pour répondre à tes préoccupations et t'aider à résoudre tout problème que tu pourrais rencontrer.

En suivant ces directives et précautions, tu peux profiter de ton Distributeur de Balle avec Crimp en toute sécurité. Merci de respecter ces instructions pour assurer ta sécurité et celle des autres.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Seater con Crimp 7/8 e 8x65 RS

Introduzione

Grazie per aver scelto il Seater con Crimp 7/8 e 8x65 RS. Questo prodotto è progettato per garantire precisione e sicurezza durante l'uso. È fondamentale seguire le istruzioni di sicurezza e utilizzo per garantire un'esperienza sicura e soddisfacente.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il Seater in conformità con le istruzioni fornite.
- Verifica che il prodotto non presenti difetti visibili prima dell'uso.
- Mantieni il prodotto fuori dalla portata dei bambini e di gruppi vulnerabili.
- Non utilizzare il Seater per scopi diversi da quelli previsti.
- Segnala eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.
- Controlla regolarmente le informazioni sui richiami sul portale Safety Gate dell'UE.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Utilizza sempre occhiali protettivi e guanti durante l'uso per evitare infortuni.
- Non forzare il Seater oltre le sue capacità progettuali.
- Assicurati che il Seater sia montato correttamente e fissato prima dell'uso.
- Non utilizzare il Seater in ambienti umidi o bagnati.
- Segui le istruzioni per la sostituzione della testa del Seater con attenzione.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione:

- Rimuovi il Seater dalla confezione e verifica che tutti i componenti siano presenti.
- Fissa il Seater nella tua pressa per ricarica secondo le istruzioni del produttore della pressa.
- Assicurati che il Seater sia ben allineato e fissato in posizione.

2. Uso:

- Posiziona il bossolo nel Seater.
- Seleziona la testa per Seater corretta in base al proiettile utilizzato.
- Regola la profondità di crimpatura secondo le specifiche desiderate.
- Aziona la pressa per ricarica per inserire il proiettile nel bossolo.
- Controlla la concentricità del proiettile dopo l'inserimento.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei prodotti.
- Non gettare il Seater o i suoi componenti nell'ambiente.
- Contatta le autorità locali per informazioni sulle procedure di smaltimento corrette.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per ulteriori informazioni e supporto, contatta il tuo rivenditore o il produttore. Assicurati di avere a disposizione il numero di modello e la descrizione del problema per ricevere assistenza adeguata.

Nota: Questa guida è fornita per garantire la sicurezza e l'uso corretto del Seater con Crimp 7/8 e 8x65 RS. Segui attentamente tutte le istruzioni e le linee guida per garantire un'esperienza di utilizzo sicura e soddisfacente.

Bruksanvisning for Seater med Crimp 7/8 Seater med Crimp 8x65 RS

Introduksjon

Takk for at du valgte Seater med Crimp 7/8 Seater med Crimp 8x65 RS. Denne produktmanualen inneholder viktig informasjon om sikker bruk, installasjon, vedlikehold og avhending av produktet. Vennligst les denne veiledningen nøye før bruk for å sikre trygg og effektiv bruk.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet er i god stand før bruk. Kontroller for skader eller slitasje.
- Bruk alltid produktet i henhold til produsentens instruksjoner for å unngå ulykker.
- Hold produktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper for å forhindre skader.
- Rapportere eventuelle usikre produkter eller ulykker til myndighetene.
- Sjekk jevnlig for tilbakekallingsoppdateringer på EU's Safety Gateplattform.

Spesifikke sikkerhetsforholdsregler for bruk

- Bruk vernebriller og annet beskyttelsesutstyr under bruk for å beskytte mot flygende partikler.
- Unngå å bruke produktet i fuktige eller våte forhold for å forhindre elektrisk støt eller skade.
- Ikke bruk produktet hvis det er synlige skader eller hvis det ikke fungerer som forventet.
- Sørg for at området rundt arbeidsplassen er rent og ryddig for å unngå snublefarer.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Installere setterhodet:

- Fjern det gamle setterhodet ved å skru det mot klokken.
- Velg ønsket setterhode og skru det med klokken til det sitter godt.

2. Bruke kule setteren:

- Plasser kulen i guidebushingen.
- Juster munnstykket for crimping etter behov.
- Trykk ned håndtaket for å sette kulen på plass.

3. Vedlikehold:

- Rengjør produktet etter hver bruk for å fjerne smuss og rester.
- Oppbevar produktet på et tørt sted for å forhindre rust og slitasje.

Avhendingsinstruksjoner

- Avfall av produktet bør skje i henhold til lokale forskrifter for avfallshåndtering.
- Sørg for at produktet ikke kastes sammen med vanlig husholdningsavfall.
- Resirkuler deler av produktet der det er mulig, i henhold til lokale retningslinjer.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For ytterligere spørsmål eller bekymringer angående produktet, vennligst kontakt din lokale forhandler eller produsent. Det er viktig å ha en EUBasert kontakt for sikkerhetshenvendelser.

Takk for at du følger disse sikkerhetsinstruksjonene. Vi ønsker deg en trygg og effektiv bruk av Seater med Crimp 7/8 Seater med Crimp 8x65 RS.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Narzędzia do Osadzania Pocisków z Crimpem

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup narzędzia do osadzania pocisków z crimpem. Niniejsza instrukcja ma na celu zapewnienie bezpiecznego i efektywnego użytkowania produktu, zgodnie z regulacjami Unii Europejskiej w zakresie bezpieczeństwa produktów (EU GPSR). Prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi wytycznymi, aby uniknąć potencjalnych zagrożeń i cieszyć się pełnią możliwości, jakie oferuje nasze narzędzie.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Przed użyciem narzędzia, zapoznaj się z instrukcją obsługi oraz zaleceniami producenta.
- Upewnij się, że narzędzie jest używane zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj narzędzie w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Regularnie sprawdzaj narzędzie pod kątem uszkodzeń lub zużycia.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub incydenty odpowiednim organom.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Zawsze używaj odpowiednich środków ochrony osobistej, takich jak okulary ochronne i rękawice.
- Upewnij się, że miejsce pracy jest dobrze oświetlone i czyste.
- Nie używaj narzędzia, jeśli jesteś zmęczony lub pod wpływem substancji odurzających.
- Zachowaj szczególną ostrożność podczas wymiany głowicy narzędzia.
- Nie stosuj nadmiernej siły podczas osadzania pocisku, aby uniknąć uszkodzenia narzędzia lub pocisku.

Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

1. Przygotowanie narzędzia:

- Sprawdź, czy narzędzie jest czyste i w dobrym stanie.
- Wybierz odpowiednią głowicę do osadzania w zależności od typu pocisku.
- Zainstaluj głowicę, upewniając się, że jest prawidłowo zamocowana.

2. Osadzanie pocisku:

- Umieść łuskę w narzędziu.
- Wprowadź pocisk do łuski.
- Jeśli używasz opcji crimpowania, upewnij się, że narzędzie jest ustawione na odpowiednią głowicę crimpującą.
- Delikatnie naciskaj na narzędzie, aby osadzić pocisk w łusce.

3. Zakończenie pracy:

- Po zakończeniu osadzania, sprawdź, czy pocisk jest prawidłowo zamocowany.
- Oczyszczyć narzędzie z resztek materiałów.

Instrukcje dotyczące Utylizacji

- Narzędzie należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj narzędzia do zwykłych odpadów domowych.
- Skontaktuj się z lokalnym punktem zbiórki odpadów, aby uzyskać więcej informacji na temat odpowiedniej utylizacji.

Informacje Kontaktowe w Sprawie Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania narzędzia, prosimy o kontakt z lokalnym przedstawicielem producenta lub dostawcą.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych wytycznych i życzymy udanego użytkowania narzędzia do osadzania pocisków z crimpem.

Seater with Crimp 7/8 Käyttöohjeet ja Turvallisuusohjeet

Johdanto

Tervetuloa Seater with Crimp 7/8 tuotteen käyttöohjeisiin. Tämä ohje sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset Turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille käyttäjille.
- Tarkista tuote ennen käyttöä vaurioiden tai puutteiden varalta.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitukseen.
- Pidä tuote poissa lasten ulottuvilta.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai viallinen.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja sääntöjä tuotteen käytössä.

Erityiset Turvallisuusohjeet Käytössä

- Käytä suojavausteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun käsittelet tuotetta.
- Varmista, että työskentelyalue on puhdas ja esteetön.
- Älä koskaan ohita turvallisuusohjeita tai käyttöohjeita.
- Vältä tuotteen käyttöä märissä tai kosteissa olosuhteissa.
- Varmista, että puristus tehdään oikein ja turvallisesti, jotta vältetään loukkaantumiset.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Asennus

- Varmista, että kaikki osat ovat mukana ennen asennusta.
- Seuraa valmistajan ohjeita tarkasti.
- Asenna tuote vakaalle ja tasaiselle pinnalle.
- Varmista, että kaikki liitännät ovat tiukkoja ja kunnolla kiinni.

2. Käyttö

- Käynnistä tuote ja tarkista, että se toimii oikein ennen varsinaista käyttöä.
- Käytä tuotetta vain sen määritellyyn tarkoitukseen.
- Älä ylitä suositeltuja käyttöarvoja tai rajoja.
- Pidä huolta, että työskentelyalue on hyvin valaistu ja turvallinen.

Hävittämishjeet

- Tuotteen hävittäminen on tehtävä paikallisten ympäristösääntöjen mukaan.
- Älä hävitä tuotetta kotitalousjätteen mukana.
- Ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltoviranomaisiin saadaksesi lisätietoja oikeista hävittämistavoista.

Lisätietoja ja Tuki

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset apua tuotteen käytössä, ota yhteyttä tuotteen valmistajaan tai jälleenmyyjään. Varmista, että sinulla on tuotteen malli ja sarjanumero valmiina, kun otat yhteyttä.

Yhteenveto

Seater with Crimp 7/8 on suunniteltu tarjoamaan turvallinen ja tehokas käyttökokemus. Noudata yllä olevia ohjeita ja turvallisuusohjeita varmistaaksesi, että käytät tuotetta oikein ja turvallisesti. Varmista myös, että seuraat kaikkia paikallisia sääntöjä ja määräyksiä tuotteen käytössä.

Säkerhetsinstruktioner för Seater med Crimp 7/8 och 8x65 RS

Introduktion

Tack för att du valt Seater med Crimp 7/8 och 8x65 RS. Denna produkt är utformad för att ge exakt och säker användning vid laddning av ammunition. Det är viktigt att följa dessa säkerhetsinstruktioner noggrant för att säkerställa en säker och effektiv användning.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Läs alltid bruksanvisningen noggrant innan användning.
- Använd produkten endast för avsett ändamål.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Kontrollera produkten för skador innan användning. Använd inte en skadad produkt.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.
- Kontrollera regelbundet EU:s Safety Gateplattform för uppdateringar om återkallelser.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon och handskar när du arbetar med ammunition.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från skräp.
- Använd produkten i en välventilerad miljö för att undvika skador från ångor.
- Undvik att använda produkten i närheten av öppen eld eller andra antändningskällor.
- Var alltid medveten om din omgivning och andra personer när du använder produkten.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av Seater:

- Kontrollera att Seater är korrekt monterad på laddverktyget.
- Se till att setarhuvudet är ordentligt fastsatt.

2. Användning av Seater:

- Placera hylsan i Seater och se till att den sitter ordentligt.
- Om du väljer att crimpas, justera inställningarna för att passa hylsan och kulan.
- Tryck försiktigt ner handtaget för att sätta kulan i hylsan.
- Kontrollera att kulan är korrekt placerad och att crimpningen är jämn.

3. Byte av setarhuvud:

- Stäng av produkten och koppla bort strömmen om tillämpligt.
- Ta bort det befintliga setarhuvudet genom att lossa det.
- Montera det nya setarhuvudet och se till att det sitter fast ordentligt.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Avlägsna och kassera alla förpackningar på ett miljövänligt sätt.
- Kasta inte produkten i hushållsavfall. Kontakta din lokala avfallshantering för information om korrekt avfallshantering av elektriska och elektroniska produkter.
- Se till att alla delar av produkten är avskilda och återvunna om möjligt.

Kontaktinformation för vidare stöd

För frågor eller ytterligare support, vänligen kontakta din återförsäljare eller tillverkare. Det är viktigt att ha en EUbaserad kontakt för säkerhetsfrågor relaterade till produkten.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Din säkerhet är vår prioritet.

Návod k bezpečnému používání Seateru s Crimp 7/8 a 8x65 RS

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili Seater s Crimp 7/8 a 8x65 RS. Tento výrobek je navržen tak, aby poskytoval bezpečné a efektivní možnosti usazení střel. Abychom zajistili vaši bezpečnost a správné používání výrobku, prosím, pečlivě si přečtěte následující bezpečnostní pokyny a instrukce.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby výrobek byl používán pouze pro zamýšlené účely.
- Před použitím výrobku se ujistěte, že jste si přečetli a pochopili všechny instrukce.
- Uchovávejte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Pravidelně kontrolujte výrobek na poškození nebo opotřebení.
- V případě poškození výrobku přestaňte ihned používat a kontaktujte odborníka.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Při manipulaci s náboji a střelami dodržujte vždy bezpečnostní standardy a pokyny.
- Používejte ochranné brýle a rukavice, abyste se chránili před možnými zraněními.
- Zajistěte, aby byla pracovní plocha čistá a bez překážek.
- Nikdy nesměšujte různé typy střel nebo nábojnic.
- Při používání seateru dbejte na správnou montáž a nastavení.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Instalace seateru:

- Ujistěte se, že je seater správně upevněn v lisovacím zařízení.
- Zkontrolujte, zda je hlava seateru správně nasazena.

2. Použití seateru:

- Vložte nábojnici do správné pozice.
- Nastavte požadovanou hlavu seateru podle typu střely.
- Pomalu a rovnoměrně stlačte rukojeť, abyste usadili střelu.
- Pokud používáte crimp, ujistěte se, že je správně nastaven.

3. Údržba:

- Pravidelně čistěte seater od prachu a zbytků.
- Zkontrolujte opotřebení hlav a v případě potřeby je vyměňte.

Pokyny pro likvidaci

- Výrobek a jeho součásti likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Nepokládejte výrobek do běžného odpadu, pokud obsahuje nebezpečné materiály.

Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo potřebujete další podporu, obraťte se na místního prodejce nebo výrobce.

Tímto způsobem zajistíte, že používáte Seater s Crimp 7/8 a 8x65 RS bezpečně a efektivně. Děkujeme, že dbáte na bezpečnost při práci s tímto výrobkem.